

OBJEDNÁVKA č.

25/600/01881

Ze dne: 11.04.2025

Odběratel:

ČR Generální ředitelství cel

Generální ředitelství cel

Budějovická 7

140 00 Praha

Banka:

Č. účtu:

IČO: 71214011

Dodavatel:

Skřivánek s.r.o.

Na dolinách 153/22

147 00 Praha

Banka:

Č. účtu:

IČO: 60715235

Místo dodání:

Generální ředitelství cel, Budějovická 7, 140 00
Praha 4

Termín dodání:

Překladačské služby, 25.04.2025

Předmět objednávky: Nesoudní překlady z CZ do BY, CZ do NL, CZ do RO a CZ do BG.Dle uzavřené smlouvy o poskytování překladačských služeb se společností Skřivánek s.r.o. č. 24/600/0104,
Záznam - Z č. 2560000084.

Uvedená cena v tabulce je pouze orientační a vztahuje se k odhadovanému počtu NS přeloženého textu.

Konečná částka za objednané překlady bude stanovena na základě skutečného počtu NS přeloženého textu.

Položky objednávky	MJ	Cena/MJ	Množství	Částka v CZK s DPH	Částka v CZK bez DPH
Nesoudní překlad z CZ do BY dle č. j.: 10099-4/2025, cena za NS 267,- Kč.	N	267,00	10,00	3 230,70	2 670,00
Nesoudní překlad z CZ do NL dle č. j.: 10273-4/2025, cena za NS 800,- Kč.	N	800,00	10,00	9 680,00	8 000,00
Nesoudní překlad z CZ do RO dle č. j.: 10399-4/2025, cena za NS 267,- Kč.	N	267,00	10,00	3 230,70	2 670,00
Nesoudní překlad z CZ do BG dle č. j.: 9712-4/2024, cena za NS 267,- Kč.	N	267,00	10,00	3 230,70	2 670,00

Celkem:**19 372,10**

„Při vystavování obchodních listin (faktury, paragony), prosím, uvádějte údaje plynoucí z ustanovení § 435
Zákona 89/2012 Sb. – občanský zákoník. V opačném případě budou obchodní listiny vráceny k doplnění údajů.“
Žádáme, abyste při vystavení faktury uvedli i číslo objednávky. Prosím o dodržení 30ti denní splatnosti.
Děkujeme

Žádáme o zaslání akceptace objednávky zveřejňované dle zák. č. 340/2015 Sb. (kopie objednávky s razítkem,
podpisem a datem akceptace - týká se objednávek nad 50 tis. Kč bez DPH!). Děkujeme

Akceptaci zašlete na adresu:

Poznámka:


SKŘIVÁNEK
Skřivánek s.r.o.
Na Dolinách 22

Akceptace: 147 00 Praha 4 - Pod
16.4.2025 IČ: 60715235, DIČ: C

Datum Podpis

Objednávku vystavil: 11.04.2025

Objednávku vyřizuje: 14.04.2025

Objednávku schválil
příkazce operace:

14.04.2025

Datum

14.04.2025

Podpis

tel.:

tel.: